INFORMATIVA PER L'INTERVISTATO

L'Istituto nazionale di statistica sta conducendo una rilevazione campionaria per raccogliere informazioni sulle condizioni di salute e il ricorso ai servizi sanitari (Indagine europea sulla salute – EHIS). L'indagine è disciplinata dal Regolamento (UE) n. 255/2018 della Commissione europea del 19 febbraio 2018 ed è inserita nel Programma statistico nazionale.

Le informazioni raccolte riguardano le condizioni di salute, gli stili di vita e i comportamenti di prevenzione della salute, nonché il ricorso ai servizi sanitari. L'indagine ha l'obiettivo di fornire un contributo per la definizione, a livello nazionale ed europeo, delle politiche sanitarie volte a soddisfare i bisogni in tema di salute e migliorare l'accesso ai servizi sanitari. Le informazioni da Lei fornite saranno trattate nel rispetto della normativa in materia di tutela del segreto statistico e di protezione dei dati personali, richiamata nel box sottostante. Le informazioni raccolte, tutelate dal segreto statistico (art. 9 d.lgs. n. 322/1989) e sottoposte alla normativa in materia di protezione dei dati personali (Regolamento (UE) 2016/679, d.lgs. n. 196/2003, e s.m.i e d.lgs. n. 101/2018), potranno essere utilizzate, anche per successivi trattamenti, dai soggetti del Sistema statistico nazionale, esclusivamente per fini statistici, nonché essere comunicate per finalità di ricerca scientifica alle condizioni e secondo le modalità previste dall'art. 5 ter del d.lgs 33/2013.

Per il trattamento dei dati personali, ai sensi dell'art. 24 del Regolamento (UE) 2016/679, il titolare è l'Istat - Istituto nazionale di statistica, Via Cesare Balbo, 16 - 00184 Roma che, per le fasi della rilevazione di rispettiva competenza, ha attribuito specifici compiti e funzioni connessi al trattamento dei dati personali al Direttore centrale per le statistiche sociali e il Censimento della popolazione e al Direttore della Direzione centrale per la raccolta dati (art. 2-quaterdecies d.lgs. n. 196/2003). Ai Direttori è possibile rivolgersi per conoscere il nominativo dei Responsabili del trattamento che, ai sensi dell'art. 28 del medesimo Regolamento (UE) 2016/679, effettuano il trattamento dei dati personali per conto dell'Istat relativamente alla fase della raccolta dei dati e alla gestione del numero verde 800.188.847.

Per l'esercizio dei diritti dell'interessato è possibile scrivere all'indirizzo: responsabileprotezionedati@istat.it. L'esercizio dei predetti diritti sarà garantito in conformità a quanto previsto al capo III del Regolamento (UE) 2016/679, ferme restando le deroghe e i limiti previsti dall'art. 6-bis del decreto legislativo n. 322/1989 e dall'art. 11 delle Regole deontologiche per trattamenti a fini statistici o di ricerca scientifica effettuati nell'ambito del Sistema statistico nazionale. L'interessato ha, inoltre, il diritto di presentare reclamo al Garante per la protezione dei dati personali o altra autorità di controllo competente, ai sensi dell'art. 77 del Regolamento UE 2016/679.

L'obbligo di risposta per questa rilevazione è sancito dall'art. 7 del decreto legislativo n. 322/1989 e dal DPR 31 gennaio 2018 di approvazione del Programma statistico nazionale 2017-2019 e del collegato elenco delle rilevazioni che comportano l'obbligo di risposta per i soggetti privati. Successivamente alla pubblicazione in Gazzetta Ufficiale del Programma statistico nazionale 2017-2019 – Aggiornamento 2018-2019, il medesimo obbligo sarà sancito dal decreto di approvazione di tale atto e del collegato elenco delle rilevazioni con obbligo di risposta per i soggetti privati.

L'elenco in vigore delle indagini con obbligo di risposta per i soggetti privati è consultabile sul sito internet dell'Istat all'indirizzo: http://www.istat.it/it/organizzazione-e-attività/organizzazione/normativa. L'obbligo di risposta non riguarda i "quesiti di natura sensibile" (categorie particolari di dati personali, art. 9 Reg. UE 2016/679) ai quali i cittadini potranno decidere se rispondere o meno. I quesiti di natura sensibile, che saranno segnalati dal rilevatore nel corso dell'intervista, sono: per il questionario individuale (MOD.ISTAT/EHIS3/A.19 - Modello Giallo) tutti i quesiti della sez. 2; per la sez. 3 il quesito 3.1; tutti i quesiti delle sezioni 4,7,8,9,10,11,12,13,14,15; per la sez.16 i quesiti 16.1 e 16.2; per la sez. 17 il quesito 17.1; tutti i quesiti delle sezioni 18,19 e 20; per la sez. 21 il quesito 21.3 e tutti i quesiti della sez. 25; nonché per la parte "Riservato al rilevatore" alla fine di ciascuna scheda individuale, il quesito 2, per il quale il rilevatore per apporre la risposta consulterà l'interessato; per il questionario per autocompilazione (MOD.ISTAT/EHIS3/B.19 - Modello Azzurro): tutti i quesiti delle sezioni 3, 4; 5 e 6; per il questionario per autocompilazione per le donne di età tra 18 e 54 anni (MOD.ISTAT/EHIS3/C.19 - Modello Rosa): tutti i quesiti del modello. Inoltre l'obbligo di risposta non riguarda i quesiti per minori di 15 anni, per i quali un genitore (o un adulto della famiglia) potrà decidere di rispondere o meno.

I risultati della rilevazione saranno diffusi in forma aggregata e pertanto non sarà possibile risalire ai soggetti a cui si riferiscono i dati. La sua collaborazione e quella dei suoi familiari è fondamentale per la buona riuscita della rilevazione. Pertanto, come specificato nella lettera a firma del Presidente dell'Istat inviata alle famiglie campione, la invitiamo a collaborare con noi insieme alle altre 30.000 famiglie che sono state estratte casualmente come la Sua e ad accogliere, con cortese disponibilità, il rilevatore del Comune, il quale, munito di cartellino identificativo, ha l'incarico di recarsi presso la Sua abitazione per rivolgere alcune domande a Lei e ai Suoi familiari.

Segreto statistico, protezione dei dati personali e diritti degli interessati

- Decreto legislativo 6 settembre 1989, n. 322, e successive modifiche e integrazioni, "Norme sul Sistema statistico nazionale e sulla riorganizzazione dell'Istituto nazionale di statistica" art. 6-bis (trattamenti di dati personali), art. 7 (obbligo di fornire dati statistici), art. 8 (segreto d'ufficio degli addetti agli uffici di statistica), art. 9 (disposizioni per la tutela del segreto statistico), art. 13 (Programma statistico nazionale);
- Decreto del Presidente della Repubblica 7 settembre 2010, n. 166, "Regolamento recante il riordino dell'Istituto nazionale di statistica";
- Regolamento (UE) 2016/679 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 27 aprile 2016, relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali, nonché alla libera circolazione di tali dati e che abroga la direttiva 95/46/CE (Regolamento generale sulla protezione dei dati):
- Decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196, e successive modifiche e integrazioni, "Codice in materia di protezione dei dati personali" recante disposizioni per l'adeguamento dell'ordinamento nazionale al regolamento (UE) n. 2016/679 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 27 aprile 2016:
- Decreto legislativo 10 agosto 2018, n. 101 "Disposizioni per l'adeguamento della normativa nazionale alle disposizioni del regolamento (UE) 2016/679 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 27 aprile 2016, relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali, nonché alla libera circolazione di tali dati e che abroga la direttiva 95/46/CE (regolamento generale sulla protezione dei dati);
- Regole deontologiche per trattamenti a fini statistici o di ricerca scientifica effettuati nell'ambito del Sistema statistico nazionale" (Allegate al d.lgs. n. 196/2003):
- Decreto del Presidente della Repubblica 31 gennaio 2018, di approvazione del Programma statistico nazionale 2017-2019 e del collegato elenco delle rilevazioni con obbligo di risposta per i soggetti privati (S.O. n. 12 alla Gazzetta Ufficiale 20 marzo 2018 serie generale n. 66).
- Regolamento (CE) del Parlamento europeo e del Consiglio, del 16 dicembre 2008, n.1338/2008, relativo alle statistiche comunitarie in materia di sanità pubblica e di salute e sicurezza sul luogo di lavoro;
- Regolamento (UE) 2018/255 della Commissione, del 19 febbraio 2018, che attua il Regolamento (CE) n.1338/2008 del Parlamento Europeo e del Consiglio per quanto riguarda le statistiche basate sull'indagine europea sulla salute condotta mediante interviste (EHIS).



MOD. ISTAT/EHIS3/A.19



INDAGINE STATISTICA SULLE FAMIGLIE

INDAGINE EUROPEA SULLA SALUTE 2019

	Data di consegna all'ufficio del Comune _ L'INTERVISTATORE
7	(Cognome e nome leggibili)
	Visto per la revisione IL CAPO DELL'UFFICIO ADDETTO ALLA RILEVAZIONE

CODICE INTERVISTATORE | | | |

Α	MESE
1	Provincia
	(a cura del Comune)

Numero d'ordine della famiglia nell'elenco

Mod. ISTAT/IMF/2 Elenco

| __|__|__|

Da 00001 al totale delle famiglie nell'elenco

Numero progressivo della famiglia

intervistata

Numero dei componenti la famiglia anagrafica

4 |__|__|
(Colonna 4 del Mod. ISTAT/IMF/2 Elenco)

Numero dei componenti la famiglia <u>attuale</u>

5 |__|__|

Questionario per intervista

SCHEDA GENERALE

N. d'ordine dei componenti		line dei onenti	Sesso	(in ar	Età nni com	npiuti)	Relazione di parentela o di con persona di riferimento (PR) del	vivenza questi	con la onario	Posizione con riferimento all'indirizzo della famiglia anagrafica		Anno d	i nascit	a	6 A	.NNI E P	lu'	15 ANNI	E PIU'		Solo į	per le p	ersone c	oniugate
													Stato civile (attuale)	Titolo di studio più alto conseguito		Condizione prevalente	Fonte principale di reddito	Anno del matrimonio attuale Stato civile prima del matrimonio attuale		prima del matrimonio				
	1	1	2		3		4			5			6		7		8	9	10			11		12
	0	1						0	1															

CODICI DA UTILIZZARE PER LA SCHEDA GENERALE

	T	
Col. 1 Numero d'ordine dei componenti N° d'ordine progressivo per tutte le persone che vengono elencate nella	Col. 8 Titolo di studio più alto conseguito (6 anni e più) Dottorato di ricerca / Diploma accademico di formazione alla	
scheda (codice a due cifre)	ricerca AFAM01	í
Col. 2 Sesso Maschio	Laurea di 4-6 anni: laurea del vecchio ordinamento, compresi Master di II livello e Scuola di specializzazione post-laurea, o	
Femmina 2	laurea specialistica/magistrale a ciclo unico	2
Col.3 Età (in anni compiuti)	Laurea specialistica/magistrale biennale, Diploma accademico di alta formazione artistica, musicale e coreutica (AFAM) di II livello	
Oal 4 Balaniana di namentala ann BB		,
Col. 4 Relazione di parentela con PR	Laurea di primo livello (triennale), compreso Master di I livello,	
PR (persona di riferimento del questionario)	Diploma accademico di alta formazione artistica, musicale e coreutica (AFAM) di I livello04	ţ
Convivente (coniugalmente o in unione civile) di 01	Diploma universitario di 2-3 anni (incluso diploma di Scuola diretta a fini speciali o di Scuola parauniversitaria)	5
Genitore (coniuge del genitore, convivente del genitore)	Diploma di Accademia (Belle Arti, Nazionale di Arte	
del coniuge o del convivente di 0105	Drammatica, Nazionale di Danza), Istituto Superiore Industrie	
Figlio di 01 nato dall'ultimo matrimonio o convivenza06	Artistiche, Conservatorio di Musica Statale, Istituto di Musica	
Figlio di 01 o del coniuge convivente nato da	Pareggiato (vecchio ordinamento)06	;
precedente matrimonio o convivenza (a)07	Diploma di tecnico superiore ITS (corsi biennali)07	7
Coniuge del figlio di 01 (o del coniuge o convivente di 01)08	Certificato di specializzazione tecnica superiore IFTS, Diploma	
Convivente del figlio di 01 (o del coniuge o convivente di 01)09	di qualifica professionale regionale di II livello (post diploma) 08	3
Nipote (=figlio del figlio) di 01 (o del coniuge o convivente di 01)10 Nipote (=figlio del fratello/sorella) di 01 (o del coniuge o	Diploma di maturità / Diploma di istruzione secondaria superiore (di II grado) di 4-5 anni che permette l'iscrizione all'università09)
convivente di 01)11	Attestato IFP di qualifica professionale triennale (operatore) /	
Fratello/sorella di 0112	Diploma professionale IFP di tecnico (quarto anno), Diploma di	
Fratello/sorella del coniuge o convivente di 0113	qualifica professionale regionale di I livello (almeno biennale)10)
Coniuge del fratello/sorella di 01(o del coniuge o convivente di 01)14	Diploma di qualifica professionale di scuola secondaria	
Convivente del fratello/sorella di 01(o del coniuge o	superiore (di II grado) di 2-3 anni che non permette l'iscrizione	
convivente di 01)15	all'università (Maestro d'arte, Maestro d'asilo, Qualifiche di Istituto professionale, ecc.)11	l
Altro parente di 01(o del coniuge o convivente di 01)16	Licenza media / Diploma di istruzione secondaria di primo	
Persona legata da amicizia17	grado o Avviamento professionale	2
Col. 5 Posizione con riferimento all'indirizzo della famiglia	Licenza elementare / Attestato di valutazione finale	
anagrafica	Nessun titolo - sa leggere e scrivere14	ļ
Dimorante	Nessun titolo - non sa leggere e/o scrivere15	5
- abitualmente presente1	33	
- temporaneamente assente	Col. 9 Condizione attuale, unica o prevalente (15 anni e più) Occupato	1
Col. 6 Anno di nascita	In cerca di nuova occupazione	
Indicare l'anno di nascita con 4 cifre (es. 1952)	In cerca di prima occupazione	
	Casalinga	
Col. 7 Stato civile attuale (6 anni e più)	Studente	
Celibe o nubile01	Inabile al lavoro	
Coniugato/a coabitante col coniuge	Persona ritirata dal lavoro	
Coniugato/a non coabitante col coniuge (separato/a di fatto)	In altra condizione	
Separato/a legalmente04		
Divorziato/a	Col. 10 Fonte principale di reddito (15 anni e più)	
Vedovo/a	Reddito da lavoro dipendente	.1
Unito/a civilmente coabitante col partner07	Reddito da lavoro autonomo	.2
Già in unione civile (per interruzione unione; equiparato alla	Pensione	.3
	Indennità e provvidenze varie	.4
separazione di fatto)	Redditi patrimoniali	.5
Già in unione civile (per scioglimento unione; equiparato al divorzio) 09	Mantenimento da parte dei familiari	
Già in unione civile (per decesso del partner)10		
(a) A colonna 4 il cod. 07 va utilizzato solo nel caso di due o più matrimoni (o convivenze). Nel caso di un solo matrimonio (o convivenza) anche se cessato	Col. 11 Anno matrimonio attuale Indicare l'anno di matrimonio con 4 cifre (es. 1972)	
utilizzare cod. 06.	Col. 12 Stato civile precedente al matrimonio attuale	
	Celibe o nubile	.1
	Divorziato/a	
	Vedovo/a	
		-

0|1

ATTENZIONE!

I "quesiti di natura sensibile" (categorie particolari di dati personali, art.9 Reg.UE 2016/679), per i quali non è previsto l'obbligo di risposta sono segnalati con una esse in rosso (S), singolarmente o per l'intera sezione. Per i minori di 15 anni, non essendo previsto obbligo di risposta, un genitore (o un adulto della famiglia) ha facoltà di rispondere o meno alle sezioni da 1 a 6.

1.	DATI ANAGRAFICI	(PER TUTTI)
1.1		_
1.2	Sesso Maschio Femmina	
1.3	Età (in anni compiu	ti) _ _
1.4	Luogo di nascita	
ı	Stesso Comune di residenza1	
i	taliano2□	Prov
		CODICE PROVINCIA
,	Stato estero3	Specificare
		CODICE STATO _ Vedi Appendice D
1.5	Cittadinanza	
	Italiana1	
	Straniera2□	Specificare
		CODICE STATO _ _ <u>Vedi Appendice L</u>
	Apolide3	Veal Appendice 2
1.6	Luogo di nascita de	el padre
	Italia1☐ Stato estero2☐	Specificare CODICE STATO _ Vedi Appendice D
1.7	Luogo di nascita de	ella madre
	Italia1□	
	Stato estero2□	Specificare
		CODICE STATO _ Vedi Appendice D

2. CONDIZIONI GENERALI DI SALUTE (S)

(PER LE PERSONE DI 2 ANNI E PIÚ)

Ades	sso vorrei parlare con Lei della sua salute.
2.1	Come va in generale la sua salute? Molto bene
2.2	È affetto da malattie croniche o problemi di salute di lunga durata? Il termine "lunga durata" si riferisce a malattie o problemi di salute che durano da almeno 6 mesi o si prevede che durino per almeno 6 mesi. SI
2.3	A causa di problemi di salute, in che misura lei ha delle limitazioni nelle attività che le persone abitualmente svolgono? Direbbe di avere: Limitazioni gravi
don 2.4	ha limitazioni, gravi o non gravi, codici 1 o 2 a nanda 2.3) Queste limitazioni durano da almeno 6 mesi? SI
	finisce il questionario per i bambini fino a 2 anni. Itinuare per gli altri!
3.	SALUTE ORALE (PER LE PERSONE DI 3 ANNI E PIÚ)
	esso vorrei parlare con Lei della salute dei suoi ti e gengive.
3.1	Come va la salute dei suoi denti e delle sue gengive? (S) Molto bene
3.2	Con quale frequenza si lava i denti? Due o più volte al giorno

chilogrammi....|__|_|_|

0|1

(col. 1 della Scheda Generale)

Mai......5

Parliamo adesso di visite presso dentisti, ortodontisti o igienisti dentali.	5. CONSUMO DI FRUTTA E (PER LE PERSONE VERDURA DI 5 ANNI E PIÚ)
3.3 Quando è andato l'ultima volta dal dentista/ortodontista/igienista dentale per trattamenti di cura o prevenzione?	5.1 Quanto spesso mangia frutta? Escluda i succhi di frutta industriali, le spremute, i frullati e le centrifughe.
Meno di 6 mesi fa	Una o più volte al giorno
(Per le persone che sono andate dal dentista/ortodontista/igienista dentale negli ultimi 12 mesi, codici 1, 2 a domanda 3.3)	(Per le persone che mangiano frutta una o più volte al giorno, codice 1 a domanda 5.1)
3.4 Facendo riferimento agli <u>ultimi 12 mesi,</u> si è rivolto prevalentemente a: Un dentista/ortodontista di una struttura pubblica (ospedale, ambulatorio pubblico, ecc.)1 Un dentista/ortodontista di una struttura	5.2 Quante porzioni di frutta, di qualsiasi tipo, mangia ogni giorno? Escluda i succhi di frutta industriali, le spremute, i frullati e le centrifughe. Una porzione di frutta corrisponde ad esempio ad una mela, una pera, due mandarini, ecc. N. porzioni
privata convenzionata con SSN2 Un dentista/ortodontista libero professionista3	5.3 Quanto spesso mangia verdura o insalata? Escluda le patate.
3.5 Facendo riferimento agli <u>ultimi 12 mesi</u> pensi ora all' <u>ultimo trattamento cui si è sottoposto dal dentista/ortodontista/igienista dentale. Per il trattamento ha pagato? (una sola risposta)</u>	Una o più volte al giorno
SI, ho pagato/devo pagare interamente (senza rimborsi dall'assicurazione)	(Per le persone che mangiano verdura o insalata una o più volte al giorno, codice 1 a domanda 5.3)
o totale dall'assicurazione privata/aziendale2 SI, ho pagato il ticket (consegnando la ricetta del SSN)	5.4 Quante porzioni di verdura o insalata mangia ogni giorno? Escluda le patate. Una porzione di verdura o insalata corrisponde ad una quantità che ricopre il fondo del piatto.
No, non no pagato non dovo pagaro nana	N. porzioni
ATTENZIONE! Qui finisce il questionario per i bambini fino a 4 anni. Continuare per gli altri!	5.5 Quanto spesso beve succhi fatti per il 100% di frutta o verdura? Escluda i succhi con aggiunta di zuccheri.
	Una o più volte al giorno1 Da 4 a 6 volte a settimana
(DED LE DEDOONE DI	Da 1 a 3 volte a settimana3
4. PESO E ALTEZZA (S) (PER LE PERSONE DI 5 ANNI E PIÚ)	Meno di una volta a settimana4 Mai5
4.1 Quanto è alto senza scarpe? centimetri _	5.6 Quanto spesso consuma bevande analcoliche con aggiunta di zuccheri, come ad esempio cola, aranciata o limonata? Escluda le bevande light, dietetiche o con dolcificante.
4.2 Quanto pesa senza vestiti e senza scarpe? Le donne in attesa di un bambino indichino il peso prima della gravidanza.	Una o più volte al giorno
chilogrammi _	Meno di una volta a settimana4

0|1

(col. 1 della Scheda Generale)

(PER LE PERSONE DI 5 ANNI E PIÚ)

Ora parleremo del tempo che di solito Lei dedica all'attività fisica. La preghiamo di rispondere anche se non si considera una persona sportiva.

Nelle domande successive consideri come si sposta di solito da un posto all'altro (ad es. per andare al lavoro, a scuola, a fare la spesa, ecc.). Non consideri l'ATTIVITÁ FISICA LEGATA AL SUO LAVORO e l'ATTIVITÁ SPORTIVA praticata nel tempo libero.

6.1	Abitualmente quanti giorni <u>a settimana</u> CAMMINA <u>continuativamente per almeno 10 minuti</u> per spostarsi da un posto ad un altro?
	N. giorni
	Non pratico mai questa attività0 □→ andare a domanda 6.3
alla d 6.2	le persone che hanno indicato il numero di giorni lomanda 6.1) Abitualmente quanto tempo cammina <u>al giorno</u> per spostarsi da un posto all'altro?
	10 - 29 minuti al giorno
6.3	Abitualmente quanti giorni <u>a settimana</u> VA IN BICICLETTA <u>continuativamente per almeno 10 minuti</u> per spostarsi da un posto ad un altro? N. giorni
	Non pratico mai questa attività0 □→ andare a domanda 6.5
	le persone che hanno indicato il numero di giorni Iomanda 6.3) Abitualmente quanto tempo va in bicicletta <u>al</u> giorno per spostarsi da un posto all'altro?
	10 - 29 minuti al giorno
Nelle	domande successive consideri attività quali SPORT,

Nelle domande successive consideri attività quali SPORT, FITNESS O ATTIVITÀ FISICA RICREATIVA (nel tempo libero) che comportano ALMENO un leggero aumento della frequenza respiratoria o cardiaca (ad es. camminare a passo sostenuto, giocare con il pallone, fare jogging, andare in bicicletta o nuotare). ESCLUDA gli SPOSTAMENTI di cui abbiamo appena parlato E L'ATTIVITÀ FISICA LEGATA AL SUO LAVORO.

6.5	Abitualmente quanti giorni <u>a settimana</u> partica sport, fitness o attività fisiche ricreative (nel tempo libero) <u>continuativamente per almeno 10 minuti?</u>
	N. giorni
	Non pratico mai questa attività0 □→ andare a domanda 6.7
	le persone che hanno indicato il numero di giorni domanda 6.5) Quanto tempo dedica complessivamente <u>a</u> <u>settimana</u> ad attività sportive, fitness o attività fisiche ricreative (nel tempo libero)?
	_ : a settimana Ore Minuti
6.7	Normalmente quanti giorni <u>a settimana</u> pratica attività specifiche per POTENZIARE i muscoli, con allenamenti di resistenza o rafforzamento? Consideri tutte le attività, anche quelle già incluse nelle domande precedenti.
	N. giorni Non pratico mai questa attività fisica0 □
trasc scriv	orossima domanda riguarda il tempo che Lei corre stando seduto a lavoro (es. seduto alla rania), a casa (es. a guardare la TV), con gli amici a giocare a carte), in auto, in autobus, in treno ecc
6.8	Escludendo il tempo dedicato al dormire, quanto tempo trascorre in una giornata normale stando a riposo o seduto? Dia una stima complessiva.
	al giorno

ATTENZIONE!

Qui finisce il questionario per i/le ragazzi/e fino a 14 anni. Continuare per gli altri!

(Per le persone di 15 anni e più)

Consideri ora le attività che Lei svolge al lavoro (retribuito e non retribuito), a casa (lavoro domestico e familiare), per studio o formazione.

6.9 Come svolge prevalentemente queste ATTIVITÁ?

(una sola risposta)

Ore

Seduto o in piedi	1 □
In movimento o con moderato sforzo fisico	
Con impegno fisico pesante	3 □
oppure	
Non svolge alcuna di queste attività	4 🗆

Segue Scheda	Individuale	del	com	ponente	n.

0|1

(col. 1 della Scheda Generale)

7. MALATTIE E CONDIZIONI CRONICHE (S)

(PER LE PERSONE DI 15 ANNI E PIÚ)

Si propone di seguito una lista di malattie croniche o condizioni patologiche di lunga durata.

(rispondere per ciascuna malattia o condizione patologica)

		A. Negli <u>ultimi 12 mesi</u> , è stato affetto da una o più delle seguenti malattie o condizioni patologiche di lunga durata?	B. È stata diagnosticata da un medico?
7.1	Asma (compreso asma di tipo allergico)	SI	SI 1 NO 2
7.2	Bronchite cronica, broncopneumopatia cronica ostruttiva, enfisema	SI1 □→ NO2 □	SI 1 NO 2
7.3	Infarto del miocardio <i>(attacco cardiaco)</i> o conseguenze croniche dell'infarto del miocardio	SI	SI 1 NO 2
7.4	Malattia coronarica o angina pectoris	SI	SI 1 NO 2
7.5	Altre malattie del cuore	SI	SI 1 NO 2
7.6	Ipertensione (pressione arteriosa alta)	SI	SI 1 NO 2
7.7	Ictus (emorragia cerebrale, trombosi cerebrale) o conseguenze croniche dell'ictus	SI1 □ → NO2 □	SI 1 NO 2
7.8	Artrosi (esclusa artrite)	SI	SI 1 NO 2
7.9	Patologia lombare o altra affezione <u>cronica</u> a carico della schiena	SI	SI 1 NO 2
7.10	Patologia cervicale o altra affezione <u>cronica</u> del collo	SI	SI 1 NO 2
7.11	Diabete	SI	SI 1 NO 2

0|1

(col. 1 della Scheda Generale)

(rispondere per ciascuna malattia o condizione patologica)

		A. Negli <u>ultimi 12 mesi,</u> affetto da una o più delle s malattie o condizioni patolo lunga durata?	seguenti	B. È stata diagnosticata da un medico?	
7.12	Allergia, ad esempio rinite, raffreddore da	SI	1 □→	SI 1□ NO 2□	
	fieno, infiammazione oculare, dermatite, allergia alimentare o di altra natura (escluso asma di tipo allergico)	NO	2 🗌		
		SI	1 □→	SI 1 NO 2	
7.13	Cirrosi epatica	NO	_		
		01	4 🗆 🔪	SI 1 NO 2	
7.14	Incontinenza urinaria, problemi di controllo della vescica	NO		SI ILI NO 2 LI	
		NO	2 🗀		
7.15	Problemi renali	SI	1 □→	SI 1 NO 2	
		NO			
(Se h	a problemi renali)	SI	1 □→	SI 1□ NO 2□	
7.15.	1 Insufficienza renale cronica	NO	2 🗌		
7.16	Iperlipidemia (colesterolo alto, valori elevati di grasso o trigliceridi nel sangue)	SI		SI 1 NO 2	
		NO	2 🗀		
		SI	1 □ →	SI 1 NO 2	
7.17	Depressione	NO		31 1 10 2	
		110			
7.18	Ansia cronica grave	SI	1 □→	SI 1 NO 2	
		NO	2 🗌		
		SI	1 □→	SI 1 NO 2	
7.19	Tumore maligno (inclusi linfoma / leucemia)	NO		01 12 110 22	
7.20	Alzheimer, demenze senili	SI	1 □→	SI 1 NO 2	
		NO	2 🗌		
		SI	1 □→	SI 1 NO 2	
7.21	Parkinsonismo	NO	2 🔲	0. 1 110 2	
7.22	Altra malattia o condizione patologica	SI	1 □→	SI 1 NO 2	
		NO	2 🗌		
	(specificare)				

0|1

(col. 1 della Scheda Generale)

8.	INF	ORT	UNI	ΕL	ESIONI	(S)
----	-----	-----	-----	----	--------	------------

(PER LE PERSONE DI 15 ANNI E PIÚ)

8.1 Negli <u>ultimi 12 mesi</u> ha avuto uno o più dei seguenti incidenti/infortuni che le hanno causato lesioni?

Per lesioni si intendono: ferite, fratture, ustioni, contusioni, lussazioni, ecc.. Considerare anche eventuali disturbi dovuti ad avvelenamento o lesioni causate da animali o insetti. Escludere lesioni causate da atti volontari da parte di altre persone oppure incidenti e infortuni subiti durante l'attività lavorativa.

(una risposta per ogni riga)

8.1.1	Incidente stradale	SI1 □ NO2 □	N. di incidenti
8.1.2	Infortunio domestico	SI1 □ NO2 □	N. di infortuni
8.1.3	Infortunio nel tempo libero	SI1 □ NO2 □	N. di infortuni

ATTENZIONE!

Se non ha avuto incidenti/infortuni (codice 2 a tutte e tre le domande 8.1.1, 8.1.2 e 8.1.3) andare a Sezione 9, altrimenti proseguire.

(Se ha avuto almeno un incidente/infortunio negli ultimi 12 mesi, codice 1 a domanda 8.1.1 o 8.1.2 o 8.1.3)

8.2 A seguito di questo incidente/infortunio, ha avuto bisogno di cure mediche? In caso di più incidenti/infortuni risponda considerando quello più grave, per cui si è fatto ricorso all'assistenza medica più importante.

SI1 ⊔		
NO2 🗆	→ andare a sezione	9

(Se ha avuto bisogno di cure mediche, codice 1 a domanda 8.2)

8.3 A seguito di questo incidente/infortunio, è stato ricoverato in un ospedale o in altra struttura sanitaria (es. casa di cura)? In caso di più incidenti/infortuni risponda considerando quello più grave, per cui si è fatto ricorso all'assistenza medica più importante.

(una sola risposta)

SI, con pernottamento1	
SI, senza pernottamento2	
NO3 [

9. LIMITAZIONI FUNZIONALI FISICHE E SENSORIALI (S)

(PER LE PERSONE DI 15 ANNI E PIÚ)

Questa sezione è relativa alle sue condizioni generali di salute fisica e mentale. I quesiti si riferiscono a eventuali difficoltà visive, uditive, motorie e cognitive. Non consideri problemi di tipo temporaneo (ingessature, stato influenzale, traumi, ecc.).

9.1	Utilizza occhiali o lenti a contatto?
	SI1 $\square \rightarrow$ andare a domanda 9.3
	NO2 🗆
	Sono cieco, non sono in grado di vedere affatto3 □ → andare a domanda 9.4
	ui vedere ariatto3 □ → aridare a domanda 5.4
9.2	Ha difficoltà a vedere?
	Nessuna difficoltà1
	Qualche difficoltà2 andare a
	Molta difficoltà
	Non sono in grado4 🔲 🥖 9.4
(Per 9.1)	chi utilizza occhiali o lenti, codice 1 a domanda
9.3	Anche utilizzando occhiali o lenti a contatto ha difficoltà a vedere?
	Nessuna difficoltà1
	Qualche difficoltà2
	Molta difficoltà3 □ Non sono in grado4 □
	Non sono in grado4
(Per	tutti)
9.4	Utilizza apparecchi acustici?
	SI1 \square \rightarrow and are a domain 9.7
	NO2 Sono affetto da sordità
	completa
	·
9.5	Ha difficoltà a sentire ciò che si dice in una conversazione con un'altra persona in una
	stanza NON RUMOROSA?
	Nessuna difficoltà1 □
	Qualche difficoltà2
	Molta difficoltà
	Non sono in grado4
9.6	Ha difficoltà a sentire ciò che si dice in una
	conversazione con un'altra persona in una stanza RUMOROSA?
	Nessuna difficoltà 1
	Qualche difficoltà
	Molta difficoltà
	Non sono in grado4 🗆 🤰 9.9

0|1

(col. 1 della Scheda Generale)

dom	chi utilizza apparecchi acustici, codice 1 a anda 9.4)	10. ATTIVITÁ DI C DELLA PERSO		•	E PERSO II E PIÚ)	NE DI
9.7	Anche usando apparecchi acustici ha difficoltà a sentire ciò che si dice in una conversazione con un'altra persona in una stanza NON RUMOROSA? Nessuna difficoltà1	Le prossime doma essenziali di cura non consideri ev temporaneo (inges	a persona entuali p	le. Nel va roblemi	lutare le di salute	difficoltà di tipo
	Qualche difficoltà	10.1 <u>Abitualment</u> attività <u>senz</u> <u>ad ausili</u> (b ecc.)?	a l'aiuto d	di una pe	rsona o i	ricorso
•	chi utilizza apparecchi acustici, codice 1 a anda 9.4)	(una risposta per	ogni riga)			
9.8	Anche usando apparecchi acustici ha difficoltà a sentire ciò che si dice in una conversazione con un'altra persona in una stanza RUMOROSA?	40.4.4.14	Nessuna difficoltà	Qualche difficoltà	Molta difficoltà	Non sono in grado
	Nessuna difficoltà	10.1.1 Mangiare da solo, anche tagliando il cibo da solo	1 🗆	2 🗆	3 🗆	4□
(Per		10.1.2 Sdraiarsi e alzarsi dal letto o sedersi e alzarsi				
9.9	Ha difficoltà a camminare su una superficie pianeggiante per 500 metri (che corrispondono a circa 5 volte la lunghezza di un campo di calcio) senza l'aiuto di una persona o il ricorso	da una sedia da solo	1 🗆	2 🗆	3 🗆	4 🗆
	ad ausili (bastoni, stampelle, sedie a rotelle, ecc.)?	10.1.3 Vestirsi e spogliarsi da solo	1 🗆	2 🗆	3 □	4 🗆
	Nessuna difficoltà1 Qualche difficoltà	10.1.4 Usare i servizi igienici da solo	1 🗆	2 🗆	3 🗆	4 🗌
9.10	Ha difficoltà a salire o scendere una rampa di scale (circa 12 scalini) senza l'aiuto di una persona o il ricorso ad ausili (bastoni, stampelle, sedie a rotelle, ecc.)?	10.1.5 Fare il bagno o la doccia da solo	1 🗆	2 🗆	3 🗆	4 🗆
	Nessuna difficoltà1 Qualche difficoltà	Se ha dichiarato attività (codice 1 a 10.1.4 e 10.1.5): - per le persone di	alle 5 dom	DIFFICO nande 10.	1.1, 10.1.2	2, 10.1.3
9.11	Ha difficoltà a ricordare o a concentrarsi? Nessuna difficoltà1 □	- per le persone de Altrimenti andare	a 15 a 49 a	anni anda		
	Qualche difficoltà	Consideri le attivit svolgere senza alc		personale	che ha di	fficoltà a
9.12	Ha difficoltà a mordere o masticare cibi duri come una mela dura? Nessuna difficoltà1	10.2 <u>Abitualmente</u> riceve aiuto (bastoni, sta	da per	sone o	ricorre a	d ausil
	Qualche difficoltà	SI, per almen NO			andar doma	e a nda 10.5

Segue Scheda Individuale del componente n.	0 1		(col.	1 della Sc	heda Generale)
(Se riceve aiuto da persone o utilizza ausili per almeno un'attività, codice 1 a domanda 10.2) 10.3 Abitualmente lei riceve aiuto da:	10.4	maggiore	assistenza	a da person	
(possibili più risposte) Familiari che vivono con lei		SI, di assis SI, sia di u da parte di	tenza da p Iteriori ausi persone	arte di perso li sia di assi	
Persone a pagamento	pers	one, codic Avrebbe	e 2 a dom bisogno	anda 10.2)	e <i>alcun aiuto da</i> e di ausili o d ?
Oppure: Utilizza ausili7		SI, di assis SI, sia di a parte di pe	stenza da p lusili sia di ersone	arte di perso assistenza d	1 □ one2 □ da3 □4 □
		ersone da inuare per	15 a 49	NZIONE! anni vanno	alla Sezione 12
11. ATTIVITÁ DOMESTICHE (S) (PER LE PERSONE L	DI 50 ANNI	E PIÚ)			
Adesso parliamo di eventuali difficoltà a svolgere le problemi di tipo temporaneo (ingessature, stato influe			e. Non coi	nsideri le d	ifficoltà dovute a
11.1 <u>Abitualmente</u> ha difficoltà a svolgere qualcun persona, il ricorso ad ausili (bastoni, stampelle, (una risposta per ogni riga)					
(and reposta per egin right)	Nessuna difficoltà	Qualche difficoltà	Molta difficoltà	Non sono in grado	Non ho mai provato a farlo o non ho alcuna necessità di farlo
11.1.1 Preparare i pasti	1 🗆	2 🗆	3 🗆	4 🗆	5 🗆
11.1.2 Usare il telefono	1 🗆	2 🗆	з 🗆	4 🗆	5 🗆
11.1.3 Fare la spesa	1 🗆	2 🗆	3 □	4 🗆	5 🗆
11.1.4 Prendere le medicine (nel dosaggio corretto e al momento giusto)	1 🗆	2 🗆	3 🗆	4 🗆	5 🗆
11.1.5 Svolgere lavori domestici leggeri (lavare i piatti, stirare, rifare il letto, ecc.)	1 🗆	2 🗆	з 🗆	4 🗆	5 🗆
11.1.6 Svolgere occasionalmente lavori domestici pesanti (pulire le finestre, spostare mobili pesanti per pulire, portare buste della spesa pesanti per più di 5 minuti, fare pulizie approfondite, ecc.)	1 🗆	2 🗆	3 🗆	4 🗆	5 🗆
11.1.7 Gestire le sue risorse economiche e le attività amministrative abituali (pagare il condominio, pagare le bollette, ecc.)	1 🗆	2 🗆	3 🗆	4 🗆	5 🗆

ATTENZIONE!

Se ha dichiarato NESSUNA DIFFICOLTÁ in TUTTE le attività (codice 1 alle 7 domande 11.1.1, 11.1.2, 11.1.3, 11.1.4, 11.1.5, 11.1.6 e 11.1.7) passare a Sezione 12, altrimenti proseguire.

0|1

(col. 1 della Scheda Generale)

Consideri le attività domestiche che ha difficoltà s svolgere senza alcun aiuto.	(Se ha provato dolore f codice 2, 3, 4, 5 o 6 a do			ime 4 set	timane,
11.2 <u>Abitualmente</u> per qualcuna di queste attivita riceve aiuto da persone o ricorre ad ausi (bastoni, stampelle, sedie a rotelle, ecc.)?	i abitualmente (in ca	to con asa e f	le atti uori cas	vità che a)?	
SI, per almeno un'attività1 ☐ NO2 ☐→ andare a domanda 11.5	Per nulla Lievemente Moderatamente			2 🗌	7
(Se riceve aiuto da persone o utilizza ausili pe almeno un'attività, codice 1 a domanda 11.2)					4 🗆 _
11.3 Abitualmente lei riceve aiuto da:					
(possibili più risposte)	13. BENESSERE			ERSONE	DI 15
Familiari che vivono con lei			NI E PIU	,	d'animo
Amici					
Persone a pagamento4		icina a	come s	i è sentito).
Associazioni di volontariato5		ttiman	con	gualo fro	auonza
Altre persone6	ha avuto i seguent			quale ile	quenza
Oppure:	(una risposta per ogni r				
Utilizza ausili7		Mai	Per alcuni	Per oltre la metà	Quasi ogni
11.4 Avrebbe bisogno di ulteriori ausili o di ricever	9		giorni	dei giorni	giorno
maggiore assistenza da persone?					
SI, di ulteriori ausili1	Scarso interesse o piacere nel fare le cose	1 🗆	2 🗌	з 🗆	4 🗆
SI, di assistenza da parte di persone2	l '	1 🗀	2 🗀	5 🗀	4 🗀
SI, sia di ulteriori ausili sia di assistenza	Sentirsi giù, depresso o disperato	1 🗆	2 🗆	з 🗆	4 🗆
da parte di persone3		' '	2 🗀	у Ш	- -
NO4 \square \rightarrow andare a Sezione 12	Avere problemi ad addormentarsi o a				
(Se non utilizza ausili o non riceve alcun aiuto d persone, codice 2 a domanda 11.2)	dormire tutta la notte				
11.5 Avrebbe bisogno di usufruire di ausili o d	senza svegliarsi, o dormire troppo	1 🗆	2 🗆	3 □	4 🗌
ricevere assistenza da persone?	4. Sentirsi stanco o				
SI, di ausili1 □		1 🗌	2 🗌	3 🗌	4 🗌
SI, di assistenza da parte di persone2	5. Scarso appetito o				
SI, sia di ausili sia di assistenza	mangiare troppo	1 🗌	2 🗌	3 🗌	4 🗌
da parte di persone					
NO4 L	opinione di se, sentirsi				
	un fallimento oppure				
12. DOLORE (S) (PER LE PERSONE DI 15	sentire di aver deluso se stesso o la sua				
ANNI E PIÚ)	famiglia	1 🗌	2 🗌	3 □	4 🗌
Questa sezione riguarda qualsiasi dolore fisico di cu	- D.(C) 11.)				
ha sofferto nelle ultime 4 settimane.	concentrarsi su				
	qualcosa, ad esempio				
12.1 Quanto è stato intenso l'eventuale dolore fisico	leggere il giornale o guardare la televisione	1 🗆	2 🗌	3□	4□
che ha provato nelle <u>ultime 4 settimane</u> ? Non ho avuto alcun dolore 1 □ → andare a sez. 1	_		- U	J	ᅮᆜ
Molto lieve2 □	8. Muoversi o parlare				
Lieve3	così lentamente da				
Moderato4	poter essere notato da				
Forte 5	altre persone, oppure avvertire irrequietezza				
Molto forte6	o agitazione insolita	1 🗌	2 🗌	3 □	4 🗌

Segue Scheda Individuale del componente n.
14. ASSISTENZA OSPEDALIERA (S) (PER LE PERSONE DI 15 ANNI E PIÚ)
Questa sezione è relativa ai ricoveri in qualsiasi tipo di ospedale o casa di cura. Le donne non devono considerare eventuali ricoveri per parto.
 14.1 Negli <u>ultimi 12 mesi</u> è stato ricoverato per <u>almeno una notte</u> in ospedale? SI1 □ NO
(Per le persone che sono state ricoverate per almeno una notte in ospedale, codice 1 a domanda 14.1)
14.2 Considerando tutti i ricoveri nei 12 mesi, <u>quante</u> notti ha trascorso complessivamente in ospedale? N. notti _
14.3 Negli <u>ultimi 12 mesi</u> è stato ricoverato per accertamenti, terapie o altro tipo di cure mediche <u>che non hanno richiesto il pernottamento in ospedale</u> (day hospital o day surgery)?
SI1 □ NO2 □→ andare a sezione 15
(Per le persone che si sono sottoposte a un day hospital o day surgery, codice 1 a domanda 14.3)
14.4 Facendo riferimento agli <u>ultimi 12 mesi, per</u> <u>quante giornate</u> è stato ricoverato complessivamente in day hospital/day surgery?
N. giorni _
15. VISITE MEDICHE DI (PER LE PERSONE DI MEDICINA GENERALE (S) 15 ANNI E PIÚ)
Le prossime domande riguardano le visite col suo medico di famiglia. Consideri le visite presso lo studio del medico, le visite a domicilio, le consulenze

15.1 Quando è stata l'ultima volta che si è rivolto al suo medico di famiglia per un problema che

andare a

sezione 16

Meno di 6 mesi fa1 \square

Da 6 mesi a meno di 12 mesi fa ... 2 \square

12 mesi fa o più 3 □

Mai4 🗆 -

telefoniche o per e-mail.

riguarda la sua salute?

(coi. 1 della Scheda Generale)
(Per le persone che si sono rivolte al medico di famiglia meno di 6 mesi fa, codice 1 a domanda 15.1) 15.2 Nelle <u>ultime 4 settimane</u> , quante volte si è rivolto al medico di famiglia per un problema che riguarda la sua salute? (S)
N. volte Non si è rivolto al medico di famiglia nelle ultime 4 settimane 0
16. VISITE MEDICHE (PER LE PERSONE DI SPECIALISTICHE 15 ANNI E PIÚ)
Le prossime domande riguardano le visite specialistiche (escluse odontoiatriche) avvenute in ambulatorio, a domicilio o in Pronto Soccorso e le consulenze telefoniche o per e-mail. Escluda le visite avvenute durante l'eventuale ricovero in ospedale.
16.1 Quando è stata l'ultima volta che ha effettuato una visita medica specialistica (oculistica, ortopedica, cardiologica, ginecologica, psichiatrica, ecc.) per un problema che riguarda la sua salute? (S)
Meno di 6 mesi fa1 \square
Da 6 mesi a meno di 12 mesi fa2 □→ andare a domanda 16.3
12 mesi fa o più
Mai4 🔲 🖯 sezione 17
(Per le persone che hanno effettuato una visita specialistica meno di 6 mesi fa, codice 1 a domanda 16.1)
16.2 Nelle <u>ultime 4 settimane</u> , quante visite specialistiche ha effettuato per un problema che riguarda la sua salute? (S)
N. visite _
Non ha fatto visite specialistiche nelle ultime 4 settimane 0
(Per le persone che hanno effettuato una visita specialistica meno di 12 mesi fa, codice 1 o 2 a domanda 16.1)
16.3 Pensando <u>all'ultima visita specialistica nei 12</u>

al quale si è rivolto?

Ambulatorio pubblico (Ospedaliero o della ASL)..1 □

Ambulatorio privato convenzionato con SSN......2

Ambulatorio privato (studio privato)......3 □

0|1

(col. 1 della Scheda Generale)

16.4	Per quale motivo Lei ha scelto questo tipo di struttura? (possibili più risposte)	17.3 Per quale motivo ha scelto questo tipo struttura? (possibili più risposte)	di
	Ha scelto la struttura più vicina1 □	Per non pagare o pagare di meno1]
	Per non pagare o pagare di meno2	Ha fiducia nella struttura scelta2	
	Ha più fiducia in questa struttura o le è stata	La struttura scelta ha apparecchiature migliori3 □]
	consigliata3	Non esistono altre strutture nella mia zona di	
	Avrebbe dovuto aspettare troppo tempo per	residenza4]
	prenotare in un'altra struttura del SSN4	Avrebbe dovuto aspettare troppo tempo per	
	Ha scelto uno specialista che lavora in questa	prenotare in un'altra struttura del SSN5]
	struttura5 Non esistono altre strutture nella sua zona	Ha scelto questa struttura perché è più	
	di residenza6	accogliente o è possibile fissare l'ora dell'appuntamento6	٦
	Ha scelto questa struttura perché è più accogliente	Altro7	_
	o è possibile fissare l'ora dell'appuntamento7	7110	_
	Altro8	17.4 Per effettuare l'ultimo esame specialistico h	2
		dovuto pagare?	а
		NO, non ho pagato nulla1]
16.5	Per effettuare l'ultima visita specialistica ha	SI, ho pagato il ticket	_
	dovuto pagare?	(consegnando la ricetta del SSN)2 L	_
	NO, non ho pagato nulla1	SI, ho pagato interamente	٦
	SI, ho pagato il ticket (consegnando la ricetta del SSN)2	(senza rimborsi dall'assicurazione)3 ∟ SI, ho pagato interamente con rimborso parziale	J
	SI, ho pagato interamente	o totale dall'assicurazione privata/aziendale4	1
	(senza rimborsi dall'assicurazione)3		-
	SI, ho pagato interamente con rimborso		
	parziale o totale dall'assicurazione	18. ASSISTENZA	
	privata/aziendale4	DOMICILIARE E ALTRI SERVIZI (S) (PER LE PERSONE DI 15 ANNI E PIÚ)	1
	ACCERTAMENTI (PER LE PERSONE DI 15 ANNI E PIÚ)	<u>L'assistenza domiciliare</u> include un'ampia gamma e servizi sanitari e sociali forniti alle persone co	n
		problemi di salute presso la loro abitazione	
	Negli <u>ultimi 12 mesi</u> si è sottoposto ad <u>esami</u> <u>specialistici,</u> quali radiografie, ecografie, risonanza magnetica, TAC, mammografia, eco-	Risponda considerando solo i servizi forni gratuitamente o a pagamento da personale sanitario quali medici, infermieri, fisioterapisti, pe medicazioni, terapie, ecc., o da personale no	o, er
	doppler, ecocardiogramma, elettrocardio_ gramma, pap-test o altri accertamenti?	sanitario, quali badanti, assistenti domiciliai	ri,
	Escluda gli accertamenti effettuati durante un	operatori sociali. NON consideri l'assistenz	
	ricovero ospedaliero o in day hospital. (S)	domiciliare da parte di familiari (conviventi e non parenti, amici e colf.),
	SI 1 □ → N. di esami specialistici _		
	NO	18.1 Negli <u>ultimi 12 mesi</u> ha usufruito di assistenz domiciliare per un problema che riguarda la su salute?	
17.2	Pensando <u>all'ultimo esame specialistico</u>	SI, sia da personale sanitario	
	effettuato nei 12 mesi, presso quale tipo di struttura è stato effettuato?	che non sanitario1 □	
Δ	Ambulatorio pubblico (Ospedaliero o della ASL)1	SI, solo da personale sanitario2 \square	
	Ambulatorio privato convenzionato con SSN2	SI, solo da personale NON sanitario3 \Box	
	Ambulatorio privato (studio privato)	NO4 🗆	
•			

Segue Scheda Individu	ale del componente n.	01 (col. 1 della Scheda Generale)
18.2 Negli <u>ultimi 12 mes</u> riguarda la sua salute (una risposta per ogni riga)		19.2 Nelle <u>ultime 2 settimane</u> ha fatto uso di farmaci o integratori a base di erbe o vitamine <u>NON PRESCRITTI da un medico</u> ? Escluda pillole e ormoni assunti per contraccezione.
18.2.1 Psicologo, psicoterapeuta	SI 1 □ NO 2 □	SI
18.2.2 Psichiatra	SI 1 □ NO 2 □	
18.2.3 Fisioterapista, chinesiterapista, chiropratico od osteopata	SI 1 □ NO 2 □	20. PREVENZIONE (S) (PER LE PERSONE DI 15 ANNI E PIÚ) 20.1 Ha mai fatto il vaccino contro l'influenza?
18.2.4 Logopedista, ortottista, audiometrista, ecc.	SI 1 □ NO 2 □	SI, meno di 2 anni fa
ATTEN: Se ha dichiarato di essers chinesiterapista, chiroprati a domanda 18.2.3) o al audiometrista (codice proseguire, altrimenti pa	si rivolto al Fisioterapista, ico od osteopata (codice 1 I Logopedista, ortottista, 1 a domanda 18.2.4)	(Per le persone che hanno fatto il vaccino contro l'influenza meno di 2 anni fa, codice 1 a domanda 20.1) 20.2 Quando è stata l'ultima volta che ha fatto il vaccino contro l'influenza?
mesi ad un professionista 1 a domanda 18.2.3 o 18.2.		Mese Anno (Se ha fatto il vaccino 2 anni fa o più o non lo ha mai fatto, codice 2 o 3 a domanda 20.1) 20.3 Per quale motivo non ha fatto il vaccino
. •	la1 🗆	antinfluenzale? (possibili più risposte)
SI, ho pagato interame (senza rimborsi dall'ass SI, ho pagato interame parziale o totale dall'as	sicurazione)3 □ nte con rimborso	Non penso di essere un soggetto a rischio
	PER LE PERSONE DI 15 NNI E PIÚ)	(specificare)
19.1 Nelle <u>ultime 2 settima</u> o integratori a base sono stati <u>PRESCRIT</u> pillole e ormoni assui	ane ha fatto uso di farmaci di erbe o vitamine che le Tl da un medico? Escluda nti per contraccezione.	20.4 Quando è stata l'ultima volta che le è stata misurata la pressione arteriosa da personale sanitario (medico, infermiere, farmacista, ecc.)? Meno di 12 mesi fa

	(col. 1 della Scheda Generale)
20.5 Quando è stata l'ultima volta che le è stato misurato il colesterolo nel sangue da personale sanitario (medico, infermiere, farmacista, ecc.)? Meno di 12 mesi fa	20.10 Ha fatto l'ultima mammografia in assenza di disturbi o sintomi? SI1 NO
20.6 Quando è stata l'ultima volta che le è stata misurata la glicemia (zucchero nel sangue) da personale sanitario (medico, infermiere, farmacista, ecc.)? Meno di 12 mesi fa	(programma di screening)
20.7 Quando ha fatto l'ultima volta il test per la ricerca del sangue occulto nelle feci? Meno di 12 mesi fa	20.13 Con quale frequenza ha fatto i controlli successivi alla prima mammografia? Almeno 1 volta l'anno
20.8 Quando ha fatto l'ultima volta la colonscopia? Meno di 12 mesi fa	20.14 Quando ha fatto l'ultima volta il pap test? Meno di 12 mesi fa
ATTENZIONE! Le DONNE di 15 anni e più rispondono alle domande da 20.9 a 20.17 sulla mammografia, il pap test e il test HPV.	20.15 Quando ha fatto l'ultima volta il test per la ricerca del Papilloma virus (HPV)? Meno di 12 mesi fa
Gli UOMINI vanno alla Sezione 21.	Da 2 anni a meno di 3 anni fa3 3 anni fa o più4 Mai5
20.9 Quando ha fatto l'ultima volta la mammografia? Meno di 12 mesi fa	ATTENZIONE! Le DONNE di 15 anni e più che non hanno <u>mai fatto il</u> <u>pap-test o il test HPV</u> (codici 5 a domanda 20.14 e 20.15) vanno alla Sezione 21. Le altre continuano.

Da 2 anni a meno di 3 anni fa......3 \square 3 anni fa o più.........4 \square Mai.......5 \square \rightarrow andare a domanda 20.14

 $\label{eq:segue} \textbf{Segue} \ \textbf{Scheda} \ \textbf{Individuale} \ \textbf{del componente} \ \textbf{n}.$

0|1

(col. 1 della Scheda Generale)

20.16 A che età ha fatto il primo pap test o il test HPV? Se li ha fatti entrambi indichi l'età che aveva al primo test. (S) Età (in anni compiuti)	21.3 Negli <u>ultimi 12 mesi</u> le è mai successo di avere bisogno delle seguenti prestazioni o cure sanitarie che poi <u>NON ha più fatto</u> perché non poteva pagarle o costavano troppo? (S)				
20.17 Con quale frequenza ha fatto i controlli successivi al primo pap test o test HPV? Almeno 1 volta l'anno1 Ogni 2 anni	(una risposta per ogni rig	sıa)	NO	Non ho avuto bisogno	
Ogni 3 anni	Esami o cure mediche (escluse odontoiatriche o ortodontistiche)	1 🗆	2 🗆	з 🗆	
21. DIFFICOLTÁ DI ACCESSO (PER LE PERSONE	2. Esami o trattamenti dentistici od ortodontistici	1 🗆	2 🗆	3 🗆	
A PRESTAZIONI E CURE SANITARIE DI 15 ANNI E PIÚ)	Farmaci prescritti da un medico	1 🗆	2 🗆	3 🗆	
A volte, le persone hanno problemi ad ottenere prestazioni e cure mediche quando ne hanno bisogno. Le prossime domande sono relative a questi problemi.	Terapie da uno psicologo, uno psichiatra o uno psicoterapeuta	1 🗆	2 🗆	3 🗆	
21.1 Negli <u>ultimi 12 mesi</u> ha effettuato qualche	22. SOSTEGNO SOCIALE			PERSONE NNI E PIÙ)	
prestazione sanitaria (visite mediche, analisi cliniche, accertamenti diagnostici, ecc.) in ritardo perché la lista d'attesa era troppo lunga? SI	Questa sezione è relativa 22.1 Quante persone s contare su di loro personali? Nessuna	ente c in cas	osì vicin so di gra	e da poter avi problemi 3 🗆 4 🗆	
21.2 Negli <u>ultimi 12 mes</u> i ha effettuato qualche prestazione sanitaria (visite mediche, analisi	22.2 Quanto le sembra quello che le accade		altri sia	no attenti a	

|0|1|

domanda 24.1)

Un lavoro di:

(col. 1 della Scheda Generale)

(Se svolge un lavoro o una professione, codice 1 a

24.2 Facendo riferimento all'unica o alla principale attività lavorativa, lei lavora a tempo pieno o a

Tempo parziale......2

Un lavoro alle dipendenze 1

24.3 Facendo riferimento all'unica o alla principale

collaborazione coordinata e continuativa (con o senza progetto)............. 2 domanda Prestazione d'opera occasionale 3 🔲 💆

(a tempo indeterminato)1

(a tempo determinato)2 \square

prefissata (a tempo determinato)3

domicilio per conto di un'impresa6

Lavoratore in proprio $6 \square$ 24.6

(Per le persone che lavorano alle dipendenze, codice

tempo parziale (part-time)? Tempo pieno......1

attività lavorativa, lei svolge:

Collaborazione coordinata e con-

Un lavoro autonomo come:

Coadiuvante nell'azienda

24.4 Si tratta di un lavoro a termine?

realizzazione di un progetto

SI, ha una scadenza temporale

Dirigente1 Quadro...... 2 Impiegato.....3 Operaio4 Apprendista 5 🗌

Lavoratore presso il proprio

SI, terminerà con la fornitura di un particolare prodotto, servizio, con la

NO, non ha scadenza

1 a domanda 24.3)

	CURE O ASSISTENZA FORNITE	(PER LE PERSONE DI 15 ANNI E PIÚ)	
forni cons	rossime domande si rife sce ad altre persone con <u>ideri</u> gli aiuti forniti no ità professionale o di volo	n problemi di salute. <u>No</u> ell'ambito della propr	<u>n</u>
23.1	Lei si prende cura o ass settimana, una o più p salute dovuti all'invecc croniche?	ersone con problemi	di
	SI 1	→ andare a sezione 24	Ļ
23.2	La persona o le person prevalentemente	ne che Lei assiste son	0
	Familiari che vivono con L Familiari che non vivono c Altre persone	con Lei 2 🗆	
23.3	Quante ore a se complessivamente ac persone?		
	Meno di 10 ore a settiman	na 1 🗆	
	Almeno 10 ore, ma meno		_
	20 ore o più a settimana		
24.	SITUAZIONE LAVORATIVA	(PER LE PERSONE DI 15 ANNI E PIÙ)	
24.1	Quale delle seguenti def meglio la sua condizione		
	Svolge un lavoro o una pro	ofessione	
	(incluso lavoro non retribu	•	
	un'azienda familiare, appro o tirocinio retribuito, ecc.)		
	Disoccupato, in cerca di p		
	nuova occupazione	\	
	Studente, in formazione, s	2	220
	o tirocinante non retribuito)3 L	200
	Ritirato dal lavoro per pen- (di vecchiaia o di anzianità	sione	2 7
	cessazione di attività	4 \square	2
	Casalinga/o	6	2
	Altra persona inattiva		,
		,	
	ATTENZIO	ONE!	
Qui	finisce il questionario p	er le persone che NO	N

svolgono un lavoro o una professione (codice 2, 3, 4, 5, 6 o 7 a domanda 24.1). Continuare per gli altri!

(Per gli imprenditori, liberi professionisti o lavoratori in proprio, codici 4, 5 e 6 a domanda 24.3) 24.6 Ha dei dipendenti? Se l'aiutano dei familiari senza essere pagati non li consideri.

24.5 Lei è:

ideri.				
SI	1 🗌	\rightarrow	N. _ _	
NO	2 🗆			

e servizi per uso proprio da parte di

U. Organizzazioni ed organismi

extra territoriali21 🗌

0 1

(col. 1 della Scheda Generale)

24.7	Può dirmi il nome della sua professione? Nel caso in cui svolga più attività lavorative,	25. ASSENZE DAL (PER LE PERSONE OCCUPATE DI 15 ANNI E
	faccia sempre riferimento alla <u>principale</u> ed indichi nel modo più dettagliato possibile qual è	MOTIVI DI SALUTE)(S) LAVORO (PER MOTIVI DI SALUTE)(S) PIÚ, codice 1 a domanda 24.1)
	il lavoro, la professione o il mestiere svolto (es.: commercialista, professore di lettere, camionista, ecc.) evitando termini generici come	25.1 Negli <u>ultimi 12 mesi</u> , ha fatto assenze dal lavoro per motivi di salute? Consideri ogni tipo di
	impiegato od operaio.	malattia, disturbo, lesione o altro problema di
	Specificare	salute per cui si è assentato dal lavoro.
		SI1 🗆
	CODICE	NO2 🗆
	vedi navigatore delle professioni hiip://cp2011.istat.it/	(Per le persone che hanno fatto assenze dal lavoro per motivi di salute, codice 1 a domanda 25.1)
24.8	In quale settore di attività economica lavora? Nel caso in cui svolga più attività lavorative, faccia sempre riferimento alla principale.	25.2 Negli <u>ultimi 12 mes</u> i complessivamente per quanti giorni è stato assente dal lavoro per
		motivi di salute?
	A. Agricoltura, silvicoltura, caccia, pesca 01 B. Attività estrattive	NI di ciorni
	C. Attività manifatturiere e riparazione,	N. di giorni
	manutenzione e installazione di macchine e	ATTENZIONE!
	apparecchiature	Qui finisce il questionario individuale!
	D. Fornitura di energia elettrica, gas04	Qui illisce il questionario illuividuale:
	E. Fornitura di acqua, gestione reti fognarie	
	e rifiuti	
	F. Costruzioni edili, opere pubbliche e	
	installazione di servizi in fabbricati	
	G. Commercio all'ingrosso e al dettaglio e	
	riparazione di auto e moto07	
	H. Trasporti, magazzinaggio, servizi postali	
	e attività di corrieri	
	I. Servizi di alloggio e ristorazione (compresi	
	bar, pub, gelaterie, ecc.)09	
	J. Servizi di informazione e comunicazione 10	
	K. Attività finanziarie e assicurative11	
	L. Attività immobiliari12	
	M. Attività professionali, scientifiche e	
	tecniche	
	N. Noleggio, agenzie viaggio, servizi di	
	supporto alle imprese14	
	O. Pubblica amministrazione e difesa 15	
	P. Istruzione e formazione	
	Q. Sanità e assistenza sociale	
	(compresi asili nido)17	
	R. Attività artistiche, sportive, di	
	intrattenimento e divertimento18	
	S. Altre attività di servizi19	
	T. Famiglie e convivenze datori di lavoro per	
	personale domestico, produzione di beni	

0|1

(col. 1 della Scheda Generale)

RISERVATO AL RILEVATORE			
- da compilare <u>immediatamente</u> dopo l'intervista individuale –			
1) La persona che ha risposto al questionario è: L'interessato	umero d'ordine del componente _		
(Se al questionario ha risposto un'altra persona, d	codice 2 o 3 al punto 1)		
2) Indicare il motivo: (S) L'interessato soffre di un grave problema di salute permanente (non temporaneo)1 □→	(Specificare il tipo di problema di salute) Deterioramento cognitivo (disabilità mentale, demenza, ecc.)		
	Debilitazione grave <i>(malato terminale, persona sottoposta a cure intensive, ecc.)</i> 2		
	Compromissione organi dei sensi <i>(problemi di udito, parola, ecc.)</i>		
L'interessato è ricoverato in ospedale o in altra struttura socio-sanitaria per tutto il periodo di rilevazione			
ANNOTAZIONI			

QUESTIONARIO FAMILIARE

1. 1	L'ABITAZIONE IN CUI VIVE LA FAMIGLIA		2. AIUTI E SITUAZIONE ECONOMICA DELLA FAMIGLIA
(Cor	A che titolo la famiglia occupa l'abitazi Affitto e subaffitto 1 Proprietà	2.1 La famiglia ha un'assicurazione sanitaria (per visite, accertamenti o ricoveri)? NO	
1.2	Di quante stanze si compone l'ab (comprendere anche la cucina caratteristiche di stanza)?		NO SÌ, SÌ, italiano stranier Collaboratore/ collaboratrice domestico/a 1 2 3
	N. di stanze _		Baby-sitter 1
1.3	L'ingresso unico o principale dell'abita su quale piano si trova? Seminterrato 1	azione	Persona che assiste un anziano o un disabile 1
	Pianterreno2 Numero di piano _		(Se Sì ad almeno una delle modalità della domanda 2.2, altrimenti andare alla domanda 2.4) 2.3 Per quante ore a settimana?
1.4	Esistono scale interne all'abitazio raggiungere camere o servizi (ad es di ambienti non abitabili come soffitta, garage, locale magazzino, ecc	clusione cantine,	Collaboratore/ collaboratrice domestico/a ☐ ore a settimana 00 ☐ saltuariamente
	NO 2 🗆		Baby-sitter ore a settimana 00 □saltuariamente
1.5	Esiste un ascensore nell'edificio? NO1 □ SI		Persona che assiste un anziano o un disabile ore a settimana 00 □saltuariamente
	Si verificano uno o più dei seguenti pro prisposta per ogni riga)		2.4 Con riferimento agli <u>ultimi 12 mesi</u> e tenendo presente le esigenze di tutti i componenti familiari, come sono state le risorse economiche complessive della famiglia?
	Le spese per l'abitazione sono troppo alte	_	Ottime1
	L'abitazione è troppo piccola 3		Adeguate
	L'abitazione è troppo distante da altri familiari	6 □	2.5 Nel 2018, a quanto ammontava il reddito <u>netto</u> mensile complessivo della sua famiglia? (sommare tutte le entrate nette sue e dei suoi
	Irregolarità nell'erogazione dell'acqua 7□	8 🗆	familiari)
	Nelle stanze da letto dell'abitazione sono presenti macchie di umidità oppure muffe o funghi	2 🗆	Non so9 □
	L'abitazione è in cattive condizioni . 3] 4 🗆	

QUESTIONAR	IO FAMILIARE			
(Se Non so, codice 9 a domanda 2.5) 2.6 Nel 2018, a quale cifra si avvicinava di più il reddito netto mensile complessivo della sua famiglia? (una sola risposta) Più di 10.000 euro 01 □ 9.000 euro 02 □ 7.000 euro 03 □ 6.000 euro 04 □ 5.000 euro 05 □ 4.000 euro 06 □ 3.000 euro 07 □	2.500 euro 08			
3. ALTRE PERSONE COABITANTI CON LA FAMIGLIA				
O. ALINET ENCORE COADITANTI CON LA LAWIIGLIA				
3.1 In questa abitazione, oltre le persone elencate nella scheda generale, ne vivono anche altre, come ad esempio collaboratori domestici, baby-sitter, badanti (persone che assistono un anziano o un disabile), affittuari o persone che vivono con la famiglia per motivi economici? SI				
NO 2 🗆				
(Se SI, codice 1 a domanda 3.1)				
3.2 Quante sono queste persone?				
Numero _				
3.3 Indicare per ogni persona il sesso, l'età e il tipo di lega	ame con la famiglia:			

	Sesso		Età		Legame con la famiglia	
			(in anni compiuti)		no dei seguenti codici e specificare il motivo della coabitazione con (es. badante, affittuario, ecc.):	
				1 Badante		
				2 Personale di servizio, persona alla pari		
				3 Datore di lavoro o familiare del datore di lavoro		
				4 Persona legata da motivi economici		
				5 Altro		
AP	Maschio	Femmina		codice	Specificare il motivo della coabitazione	
01	1 🗆	2 🗆				
02	1 🗆	2 🗌				
03	1 🗆	2 🗆				
04	1 🗆	2 🗌				
05	1 🗆	2 🗆				
06	1 🗆	2 🗆				
07	1 🗆	2 🗆				
08	1 🗆	2 🗆				
09	1 🗆	2 🗆				
10	1 🗆	2 🗆				

QUESTIONARIO FAMILIARE

RISERVATO AL RILEVATORE	
- da compilare <u>immediatamente</u> dopo l'intervista -	
- da compilare immediatamente dopo l'intervista - 1) Tipo di abitazione Villa o villino	
Le notizie sulla Scheda Familiare sono state fornite da uno o da più componenti? Da un componente	
Da più componenti	
(Se le risposte sono state fornite da un solo componente) specificare il numero d'ordine del componente che ha fornito risposte ai quesiti della Scheda Familiare (cfr. col. 1 della Scheda generale)	
DATI SULL'INTERVISTA (nel caso in cui le informazioni siano state raccolte durante più visite, fare riferimento alla prima) a) giorno	
3) Durata dell'intervista	4) Disponibilità familiare verso l'intervista
Meno di 30 minuti	Sempre scarsa
FIRMA DELL'INTERVISTATORE	
(COGNOME E NOME LEGGIBILI)	